

Qorti tal-Appell  
(Kompetenza Inferjuri)

Imhallef Anthony Ellul

Appell numru: 18/2015

**Joseph Gauci (Karta tal-Identità numru:200957M u Carmen Gauci (Karta tal-Identità numru: 251160M) (appellanti)**

**vs**

**Carl Bonello Cole (Karta tal-Identità numru: 201278M); Mark Bugeja (Karta tal-Identità numru 531163M) u martu Stephanie Bugeja (Karta tal-Identità numru: 614862M); Joe Pullicino (Kartà tal-Identità numru: 576962M) u martu Carmen Pullicino (Kartà tal-Identità numru: 501882M); Austin Demajo (Karta tal-Identità numru 118858M); u Carl Bonello Cole, Mark Bugeja, Joe Pullicino u Austin Demajo in rappreżentanza tas-soċjetà civili u ditta Grand Thornton (appellati)**

30 ta' Ĝunju, 2017.

1. Permezz ta' avviż ta' Arbitraġġ ippreżentat fil-31 ta' Mejju 2013, ir-rikorrenti fittxew is-segwenti kumpens u rimedju:

- "a. *Respondents Carl Bonello-Cole as sole and universal heir of the late Martin Bonello-Cole, Mark and Stephanie spouses Bugeja, Joe and Carmen spouses Pullicino and Austin Demajo are condemned to pay to the claimants the sum of thirty two thousand, three hundred and twenty euros, ninety nine Euro cents (€32,320.99) together with any legal interest which may accrue until effective payment in terms of the Agreement;*
- b. *Liquidation and determination of the amount due to the claimants in respect of the price of the shares sold and transferred in accordance with the agreement of the 15th July, 2001 and an order that the amount so liquidated and hence due to the claimants be paid to the claimants by whosoever of the respondents; and*
- c. *An order that all costs relating to this claim including those relative to the garnishee order filed today be paid by the respondents or whosoever of them."*

2. Permezz tar-risposta tagħhom datata 29 ta' Lulju 2013, l-intimati rrispondew u ecċepew is-segwenti:

*"With regard to the first demand submitted by the claimant the respondents reply that it is unfounded both in fact and at law, as the escrow account in question was not opened, due to negligence and inaction on the part of the claimant to collect the funds due and the reasons above specified.*

***With regard to the second demand submitted by the claimant, respondents plead prescription according to clause 2156(f) of the Civil Code Chapter XVI of the Laws of Malta. Respondents reserve the right to submit further defence pleas should this plea not be upheld by the Arbitrator."***

3. Illi kien ġie miftiehem bejn il-partijiet li l-ewwel kellha tiġi trattata l-eċċeazzjoni tal-preskrizzjoni fir-rigward tat-tieni talba tal-appellant.
4. B'deċiżjoni tal-15 ta' Mejju 2015 it-Tribunal tal-Arbitraġġ, iddeċieda limitatament dwar it-tieni talba tar-rikorrenti u l-eċċeazzjoni tal-preskrizzjoni a tenur tal-Artikolu 2156(f) tal-Kodiċi Ċivili Kap. XVI tal-Liġijiet ta' Malta sollevata mill-intimati kif ġej:

*'Għal dawn il-motivi l-arbitru qed jilqa' l-eċċeazzjoni tal-intimati billi tirriżulta sodisfaċentement pruvat u jiddikjara illi r-rikorrenti iddekkadew definittivament mid-dritt li jitkolbu reviżjoni tal-prezz tal-bejgħ tax-shares effettwat bil-kuntratt tal-15 ta' Lulju 2000 bejn il-partijiet għal dan l-arbitraġġ. Konsegwentement l-arbitru qed jiċħad it-tieni domanda tar-rikorrenti bl-ispejjeż ta' din id-domanda kontra l-istess rikorrenti.'*

5. Ir-rikorrenti appellaw mid-deċiżjoni. Peremezz tal-aggravju tagħhom huma jilmentaw li d-deċiżjoni tal-Arbitru għandha tiġi revokata u/jew imħassra u l-eċċeazzjoni tal-preskrizzjoni miċħuda.
6. Da parti tagħhom, l-intimati appellati rrispondew fis-sens illi d-deċiżjoni mogħtija mill-arbitru fil-15 ta' Mejju 2015 hija ġusta u timmerita konferma.
7. Illi fil-qosor il-fatti li jirriżultaw mill-provi prodotti huma s-segwenti:
- Permezz ta' ftehim iffirmsat **fil-15 ta' Lulju 2000**<sup>1</sup>, wara li l-partijiet ippremettew li huma kellhom 20% kull wieħed ishma fil-kumpanniji Information Technology Services Limited u Grant Thornton Fiduciarie Limited u li Joseph Gauci kellu 8666 ishma fil-kumpannija BG & M

---

<sup>1</sup> Dok JG1.

Multiconsult Ltd, huma lkoll ftehmu u ddikjaraw li xtaqu jtemmu l-assocjazzjoni, kull interess u involviment ta' bejniethom u Joseph Gauci. In vista ta' dan, Joseph u Carmen Gauci bieghu u ttrasferew lill-intimati odjerni l-ishma kollha tagħhom fil-kumpanniji Information Technology Services Limited, Grant Thornton Fiduciarie Limied u BG & M Multiconsult Limited;

- Il-partijiet ftehmu ukoll li Joseph Gauci jirreženja u jirtira mis-soċjetà bl-isem Grant Thornton.
- Il-prezz tax-xoljiment tas-sehem ta' Joseph Gauci fl-imsemmija kumpanniji u soċjetà ġie stipulat fl-ewwel klawżola li tiprovd kif ġej:

*'The sale and transfer of all the shares in the companies shall be effected for the price of Lm60,431, while the liquidation payable by the partnership as a consequence of the transferor's resignation and withdrawal shall be of Lm47,825 and this in terms of the workings attached to this Agreement Schedule "A".*

*Provided that the said price shall be subject to revision if, within two years from this agreement, variances shall result in the total value being liquidated or due to the transferor as a result of changes resulting in the factors used in arriving at the liquidated price as shown in the attached schedule "A".*

*Provided further that the said price shall be revised to reflect the goodwill of those clients who existed as clients of the partnership as at 31st March 1999 and who in the two year term immediately following left to be serviced by Joseph Gauci;*

*A further schedule marked Schedule "B1"<sup>2</sup> represents a list of clients whom Joseph Gauci is servicing in view of his professional relationship with them, and which clients may therefore opt to make use of his professional services. This schedule is not definite and is subject to alteration depending and contingent on the actual clients who opt to leave the firm Grant Thornton. For the purposes of establishing the sale price indicated in Article 1.1 and the possible subsequent revision thereof indicated in this proviso, no account shall be taken of clients who eventually will not make use of the professional services of Joseph Gauci provided that such clients, who though not serviced by Joseph Gauci personally, are serviced by his intermediaries or associates, shall be deemed for the purpose of this agreement to be making use of the professional services of Mr Joseph Gauci. After the expiration of two years from this agreement when the revaluation exercise has been concluded and the price has been definitely established, parties exclude*

---

<sup>2</sup> Eżebit bħala Dok. JG2

*any further revision of the price, subject to any increase or decrease in the amounts to be collected. This exercise will be subject to correction in the light of errors or omissions;*

*Provided further that the value of the shares to be transferred and the interest of Joseph Gauci in the partnership shall be calculated as follows:*

*a. Partnership value*

*The value of the Transferor's interest in the partnership shall be the balance on his capital and current accounts as on the 31st December 1998 less any drawings in excess of Lm1,250 monthly up to 31 March 1999, together with 20% of the net assets and goodwill of the firm which is based on the gross fees for 1998 after deducting discounts and bad and doubtful debts (in respect of 1998 fees) and any direct expenses such as referral fees, ETS and subcontracted work.*

*b. Company value*

*..."*

- Fil-klawżola numru 17 ġie stipulat ukoll is-segwenti:

*'An escrow account is to be opened in the name of Grant Thornton but to be controlled and operated by both parties jointly, that is to say a representative of Grant Thornton and a representative of Joseph Gauci. All funds still to be collected from clients as per Schedule "B" which have opted to use the services of Joseph Gauci shall be deposited in such account as soon as collected. Funds shall be retained in this account until such time as the garnishee order issued by Gaetano Abdilla against Joseph Gauci is removed. Once this Garnishee is lifted, such funds shall immediately be paid to Joseph Gauci with any interests accruing thereon.*

*Martin Bonello-Cole, Mark Bugeja, Joe Pullicino and Austin Demajo and spouses jointly and severally between themselves and with the partnership guarantee payment of any amounts deposited in this account, saving the garnishee and any relative court order.*

*The parties undertake that, in the event that the Court so directs, they shall proceed to deposit such funds in Court.'*

- Jirriżulta minn Dok JG3 li l-kontro-mandat li rrevoka l-effetti tal-Mandat ta' Sekwestru 5539/96 fl-ismijiet *Gaetano Abdilla vs Joseph Gauci iben Charles u Giovanna nee Tanti* ġieakkordat fil-5 ta' Jannar 2011.

8. Il-qorti rat l-atti u kkunsidrat:

9. It-Tribunal tal-Arbitraġġ beda billi eżamina l-applikabilità tal-Artikolu 2156(f) tal-Kodiċi Čivili eċċepita mill-appellati għall-każ odjern in vista tal-fatt li r-rikorrenti, fin-noti ta' sottomissjonijiet tagħhom, eċċepew li l-perjodu ta' preskrizzjoni invokat mill-intimati ma jistax jaapplika għall-vertenza li nħolqot bejn il-partijiet billi, "minn qari tal-provisos tal-klawżola 1 tal-ftehim tal-15 ta' Lulju 2000 jirriżulta ċar illi l-ħlas tal-prezz għall-bejgħ u trasferiment tal-ishma u l-ħlas tal-ammont likwidat u dovut mis-sħubija (partnership) kien kundizzjonat, billi l-prezz li kellu jitħallas mill-intimati lir-rikorrenti seta jissubixxi reviżjonijiet kawża ta' numru ta' varjazzjonijiet rizultanti minn ċirkostanzi li kellhom jiġu verifikati u determinati fi żmien futur ... u bħala konsegwenza, (dan) jirrendi l-obligazzjoni għal ħlas waħda kundizzjonata għat-tentur tal-Artikolu 1052 tal-Kodiċi Čivili". Ir-rikorrenti kkontendew li l-fatt li l-eżerċizzju ta' revizjoni ma sarx u l-fatt li ma hemmx żmien prefiss biex dan isir, il-kondizzjoni ma tistax titqies li seħħet bil-konsegwenza li l-obbligazzjoni minnhom invokata baqgħet in vigore u għada sallum kondizzjonata b'dan illi l-preskrizzjoni hija sospiża fir-rigward tal-pretensjoni tagħhom.

10. It-Tribunal, ikkunsidra li:

*'Minn eżami tad-dicitura użata mill-partijiet jemerġu s-segwenti elementi:*

*Il-prezz pattwit bejn il-partijiet kien stabbilit u mittiehem, pero kien suġġett li jiġi varjat biss jekk fi żmien sentejn mid-data tal-kuntratt kienu javveraw ruħhom ġerti ċirkostanzi pre-stabbliti mill-partijiet.*

*Iċ-ċirkostanzi kontemplati mill-partijiet kienu:*

- (a) *varjazzjoni fil-valur likwidat*
- (b) *jew varjazzjonijiet li kienu avveraw ruħhom "in the factors used in arriving at the liquidated price"*
- (c) *jekk fl-istess perjodu ta' sentejn klijenti tal-partnership kienu jitilqu mill-partnership u jibdew jiġu serviti mir-rikorrent Joseph Gauci."*

11. Illi wara li gie ffirmat il-kuntratt (15 ta' Lulju, 2000) ma jirrizultax li xi hadd mill-partijiet invoka l-imsemmija proviso għar-revizjoni tal-prezz, u dan sakemm fit-13 ta' Mejju, 2013 l-appellant pproponew il-proċeduri ta' arbitraġġ fejn fit-tieni talba talbu:

*"b. Liquidation and determination of the amount due to the Claimants in respect of the price of the shares sold and transferred in accordance with the Agreement of the 15th July, 2000 and an order that the amount so liquidated and hence due to the Claimants be paid to the Claimants by whosoever of the respondents".*

12. It-Tribunal ikkonkluda li l-obbligazzjoni tal-bejgħ ma kinitx sospiża. Effettivament l-obligazzjoni ġiet finalizzata b'dan pero illi kull wieħed mill-partijiet kelly d-dritt li jitlob illi ssir rettifika u jiġi varjat il-prezz jekk fi żmien sentejn kieno javveraw ruħhom eventi li dwarhom il-partijiet kieno qablu. Inoltré ftehma li ladarba jiġi stabbilit prezz permezz tal-eżerċizzju ta' revizjoni dan ma jistax aktar jiġi varjat ħlief f'każ ta' żbalji jew ommissjonijiet. Skont it-Tribunal dan ifisser li kull wieħed mill-partijiet żamm id-dritt li jitlob reviżjoni fil-prezz f'każ li javveraw ruħhom l-eventi kontemplati fil-kuntratt peró b'daqshekk ma kienitx qed tiġi sospiża l-obbligazzjoni. Ir-rizerva ta' revizjoni kienet diretta lejn il-prezz iżda mhux lejn l-obbligazzjoni "ut sic".
13. Inoltré it-Tribunal ikkonkluda li:

*'t-terminu ta' sentejn pattwit mill-partijiet kien intenzjonat fl-ewwel lok biex jiċċirkoskrivi iż-żmien li fih setgħu javveraw ruħhom l-varjazzjonijiet stipulati fil-ftehim ... f'din l-eventwalitā il-parti interessata kellha d-dover illi tqajjem il-kwistjoni mal-parti l-oħra f'żmien raġonevolment qasir immedjatament wara li skatta l-perjodu ta' sentejn. Dan anké sabiex il-parti l-oħra tkun tista' tagħmel il-verifikasi, iż-żomm "data" u tippreserva provi li setgħu jkunu utli għaliha fl-eżerċizzju li kelly jiskatta. A baži ta' dan ma tistax titqies leġittima il-pretensjoni tar-rikorrenti illi huma kellhom żmien illimitat biex iressqu l-pretensjoni tagħhom għar-revizjoni tal-prezz stabbilit fil-kuntratt tal-15 ta' Lulju tas-sena elfejn u sa dan it-tant (dejjem skont il-pretensjoni tar-rikorrenti) l-obbligazzjoni de quo kellha tibqa kkunsidrata sospiża sakemm fid-diskrezzjoni assoluta tagħhom huma kieno jagħżlu li jirrevokaw l-applikazzjoni tal-imsemmi proviso.*

*... għalhekk illum id-domanda tar-rikorrenti illi ssir reviżjoni tal-prezz, kważi ħdax-il sena minn meta spiċċa t-terminu li fih setgħu iseħħu cirkostanzi li setgħu jagħtu lok għall-varjazzjonijiet fil-prezz tax-shares mibjugħha, tirriżulta improponibbli.*

*... it-trapass ta' tant żmien li fih ir-rikorrenti baqgħu inattivi huwa prova inekwivoka illi huma kieno qiegħdin taċitament jirrinunzjaw għal dak id-dritt b'mod definitiv.*

*... konsegwentement, fil-fehma tal-arbitru illum ir-rikorrenti tilfu d-dritt li jipproponu din id-domanda u dan anké minħabba l-fatt illi d-dritt tagħhom fir-rigward hu ukoll preskritt in virtu ta' dak stipulat fis-sub artikolu 2156(f) tal-Kodiċi Ċivili invokat mill-intimati".*

14. Illi Joseph u Carmen Gauci jikkontendu li meta sar il-ftehim, prezz finali ma kienx hemm iżda kien jeħtieġ li jiġi determinat. Huma jargumentaw li d-dritt għall-ħlas ta' Joseph Gauci kien għalhekk jiddependi minn ġrajja mhux żgura. Skont l-appellant, għalkemm l-arbitru kien korrett li jiddeċiedi li l-bejgħ innifsu ma kienx sospiż, jikkontendu li l-obbligu tal-ħlas tal-prezz sħiħ finali u determinat kien sospiż għaliex skonthom il-partijiet hekk ftehma.

15. Illi fl-aggravju tagħhom l-appellanti jilmentaw ukoll mill-fatt li l-arbitru iddeċieda li l-inattività da parti tagħhom tikkostitwixxi prova inekwivoka ta' rinunja taċita għad-dritt li jiġi determinat u ffissat l-prezz shiħ u finali. Huma jikkontendu li kien hemm ċirkostanzi eċċeżzjonali, ossija l-Mandat ta' Sekwestru maħruġ fil-konfront ta' Joseph Gauci, li jiġgustifika l-inattività tagħhom liema prova jsostnu li ġiet skartata mill-arbitru.
16. Il-prezz ġie determinat fil-kuntratt tal-15 ta' Lulju, 2010. Pero' l-partijet irriżervaw il-possibilita' li l-prezz ikun rivedut jekk isehh dak kontemplat fl-ewwel proviso ta' klawżola 1.1. Dak li fil-kuntratt il-partijet irreferew għalihi bħala *revaluation exercise* li jwassal għar-reviżjoni tal-prezz, kellu jsir fi żmien sentejn mid-data tal-kuntratt. Mal-egħluq tas-sentejn ma kien hemm xejn x'izomm lill-appellanti milli jibdew proċeduri sabiex il-prezz dikjarat fi klawżola 1.1 jiġi rivedut, jekk kif jidher kien qeqhdin jippretendu li l-prezz kellu jkun oħla minn dak dikjarat fil-kuntratt. Evidentement dan m'għamluhx. L-artikolu 2137 tal-Kodiċi Ċivili jipprovd:

*"Bla ħsara ta' disposizzjonijiet oħra tal-liġi, il-preskrizzjoni ta' azzjoni tibda minn dak in-nhar li din l-azzjoni tista' tiġi eżercitata, mingħajr ma jittieħed qies tal-istat jew tal-kondizzjoni tal-persuna li lilha din l-azzjoni tmiss".*

17. L-appellanti lmentaw ukoll li kien hemm ċirkostanzi eċċeżzjonali, ossija l-Mandat ta' Sekwestru (5539/1996) maħruġ fil-konfront ta' Joseph Gauci, li jiġgustifika l-inattività tagħhom liema prova, skonthom, ġiet skartata mill-arbitru. Il-Qorti tosserva li l-kuntratt jagħmel distinzjoni bejn l-iffissar tal-prezz (fil-kawżola numru 1) u l-flus li kellhom jiġu depožitatati f'*escrow account* f'isem Grant Thornton (kawżola 17) u eventwalment jitħallsu lill-appellant ladarba jitneħħha l-mandat ta' sekwestru. Materja li għandha x'taqsam **mal-ewwel talba** tal-avvix tal-arbitragg fejn l-appellanti qeqħdin jitħolbu li l-appellati jiġu kkundannati jħallsu s-somma ta' €32,320.99, li hi l-istess cifra li tissemma fi Skeda B1 oggett ta' kawżola 17 tal-kuntratt. Talba li dwarha l-appellati ma tawx l-eċċeżzjoni tal-preskrizzjoni.
18. L-appellanti għamlu riferenza għall-artikolu 1052 tal-Kodiċi Ċivili. Disposizzjoni li l-qorti ma tarax li hi rilevanti għall-każ in-eżami. Skont il-kuntratt kien hemm perjodu ta' sentejn mid-data tal-kuntratt għar-reviżjoni tal-prezz. Il-fatt li ghaddew is-sentejn u l-eżercizzu ma sarx ma jfissirx li tali reviżjoni ma setax issir wara. Fil-kuntratt m'hemmx klawżola fis-sens li kif igħaddu s-sentejn l-ammonti dikjarati fi kawżola 1.1 tal-kuntratt isiru finali. Fil-fatt f'dik l-istess klawżola jingħad:

*"After the expiration of two years from this agreement **when the revaluation exercise** has been concluded and the price has been definitely established, parties exclude any further revision of the price".*

Minn dan il-kliem hu ċar li reviżjoni tal-prezz ma kellux ikun hemm wara li jkun sar ir-revaluation exercise. Għalhekk l-ammont li kellhom jitħallsu l-appellant ma sarx cert bil-fatt waħdu li għaddew is-sentejn mid-data tal-kuntratt. Fil-fehma tal-qorti wara dawk is-sentejn l-appellant kellhom kull dritt li jħarrku lill-appellati sabiex il-prezz pattwit jiġi rivedut u jitħallsu l-prezz. Pero' l-fatt li ma sarx l-eżercizzju ma jfissirx li l-preskrizzjoni kienet sospiża. Kif l-appellant pproponew dawn il-proċeduri ma kien hemm xejn x'iżommhom milli jipproponu l-proċeduri għar-reviżjoni tal-prezz u ħlas minn meta skadew is-sentejn li bdew jiddekorru fil-15 ta' Lulju, 2000. Kif għaddew is-sentejn dawn il-jeddiżżejjiet żgur li ma kinux kondizzjonali (artikolu 2125 tal-Kodiċi Ċivili) u l-jedd ta' azzjoni żgur li ma kien sospiż.

19. Il-mandat ta' sekwestru 5539/1996 li kien hemm kontra l-appellant, kien revokat fil-5 ta' Jannar, 2001. Pero' il-fatt li kien hemm dan il-mandat kawtelatorju ma kienx jissospendi l-preskrizzjoni. L-appellant xorta setgħu jħarrku lill-intimati għar-reviżjoni tal-prezz u ħlas, iktar u iktar meta jidher li l-appellati personalment ma kinux sekwestratarji (ara Dok JG3 li hu l-kontromandat 1821/2010). Min-naha l-oħra hu minnu li wieħed mis-sekwestratarji kienet Grant Thornton. Madankollu l-appellant xorta setgħu ħarrkuha għar-reviżjoni tas-somma ta' Lm47,825 (klawzola 1.1) u sabiex tiġi kundannata tiddepožita l-prezz rivedut.

**Għal dawn il-motivi tiċħad l-appell bl-ispejjeż kontra l-appellant.**

Anthony Ellul.